RÅDETS FORORDNING (EØF) Nr. 3814/81

af 21. december 1981

om åbning, fordeling og forvaltning af fællesskabstoldkontingenter for tilberedninger og konserves af sardiner, henhørende under pos. 16.04 D i den fælles toldtarif, med oprindelse i Marokko

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR -

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab, særlig artikel 113,

under henvisning til forslag fra Kommissionen, og

ud fra følgende betragtninger:

i samarbejdsaftalen mellem Fællesskabet og Marokko [1], suppleret med Rådets forordning (EØF) nr. 3511/81 af 3. december 1981 om fastsættelse af ordningen for Grækenlands samhandel med Marokko [2], er det fastsat, at tilberedninger og konserves af sardiner, henhørende under pos. 16.04 D i den fælles toldtarif, med oprindelse i Marokko, skal kunne indføres toldfrit i Fællesskabet; de nærmere enkeltheder i denne ordning skal fastsættes ved brevveksling mellem Fællesskabet og Marokko; da denne brevveksling endnu ikke har fundet sted, bør gyldighedsperioden for fællesskabsordningen for 1981 forlænges indtil den 31. marts 1982; to fællesskabstoldkontingenter bør derfor åbnes, et toldfrit kontingent på 3 500 tons og et kontingent på 1 500 tons til en toldsats på 10 %; disse toldkontingenter gælder fra den 1. januar 1982 og indtil den i artikel 19 i samarbejdsaftalen mellem Fællesskabet og Marokko omhandlede brevveksling har fundet sted eller indtil iværksættelsen af en fællesskabsordning for indførsel af de pågældende varer, dog senest indtil den 31. marts 1982;

der bør navnlig skabes sikkerhed for lige og fortsat adgang for alle Fællesskabets importører til nævnte kontingenter samt anvendelse uden afbrydelse af de satser, der er fastsat for nævnte kontingenter, ved enhver indførsel af de pågældende varer i alle medlemsstaterne, indtil kontingenterne er opbrugte; et system for udnyttelse af fællesskabstoldkontingenterne på grundlag af en fordeling mellem medlemsstaterne synes at ville respektere de nævnte kontingenters fællesskabskarakter med hensyn til de ovenfor fremførte principper; for bedst muligt at svare til den faktiske udvikling på markedet for de pågældende varer skal denne fordeling foretages i forhold til medlemsstaternes behov, der beregnes dels på grundlag af de statistiske oplysninger vedrørende indførsler af nævnte varer fra Marokko i løbet af den repræsentative referenceperiode, dels på grundlag af de økonomiske udsigter for den pågældende kontingentperiode;

i de seneste tre år, for hvilke der foreligger statistiske oplysninger, repræsenterer de tilsvarende indførsler for hver medlemsstat i forhold til indførslerne i Fællesskabet af de pågældende varer fra Marokko følgende procentdele:

Medlemsstater	1978	1979	1980
Benelux	11,21	8,67	9,58
Danmark	0,88	0,02	0,03
Tyskland	13,66	14,73	9,76
Grækenland	4,85	1,43	0,00
Frankrig	55,45	51,74	58,63
Irland	0,35	0,04	0,01
Italien	0,74	0,24	0,27
Det forenede Kongerige	12,86	23,13	21,72

under hensyn til disse faktorer og til de forudberegninger, der er forelagt af visse medlemsstater, kan den indledende procentvise fordeling af kontingentmængderne tilnærmelsesvis fastlægges således:

Benelux	9,75
Danmark	0,28
Tyskland	12,68
Grækenland	1,97
Frankrig	55,26
Irland	0,12
Italien	0,40
Det forenede Kongerige	19,44;

for at tage hensyn til udviklingen i indførslerne af de pågældende varer i de forskellige medlemsstater bør hvert toldkontingent opdeles i to dele, idet den første del fordeles mellem medlemsstaterne og den anden del udgør en reserve, der senere skal dække behovet i de medlemsstater, som har opbrugt deres indledende kvote; for at yde importørerne i de enkelte medlemsstater en vis sikkerhed bør den første del af fællesskabskontingentet fastsættes på et niveau, der i det foreliggende tilfælde kunne ligge på 70 % af hvert kontingent;

[1] EFT nr. L 264 af 27. 9. 1978, s. 2.
[2] EFT nr. L 358 af 14. 12. 1981, s. 1.

medlemsstaternes indledende kvoter kan opbruges mere eller mindre hurtigt; for at tage hensyn til dette og for at undgå enhver afbrydelse er det vigtigt, at hver medlemsstat, der næsten fuldstændigt har opbrugt sin indledende kvote, trækker en tillægskvote på den tilsvarende reserve; hver medlemsstat skal trække på reserven, når dens tillægskvote er næsten fuldstændig opbrugt, og dette så mange gange, som reserven tillader det; de indledende kvoter og tillægskvoterne skal være gyldige indtil kontingentperiodens slutning; denne form for forvaltning kræver et snævert samarbejde mellem medlemsstaterne og Kommissionen, som især skal kunne følge udnyttelsesgraden af det samlede kontingent og underrette medlemsstaterne herom;

såfremt der på en bestemt dato i kontingentperioden findes en betydelig rest af en af de indledende kvoter i en af medlemsstaterne, er det nødvendigt, at denne stat tilbageører en væsentlig procentdel heraf til den tilsvarende reserve for at undgå, at en del af fællesskabskontingentet forbliver uudnyttet i en medlemsstat, medens den kunne anvendes i andre;

da kongeriget Belgien, kongeriget Nederlandene og storhertugdømmet Luxembourg er forenet i og repræsenteres af Den økonomiske union Benelux, kan enhver disposition vedrørende forvaltningen af de kvoter, der tildeles nævnte økonomiske union, træffes at ét af dens medlemmer –

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

1. Fra den 1. januar 1982 og indtil den i artikel 19 i samarbejdsaftalen mellem Fællesskabet og Marokko omhandlede brevveksling har fundet sted eller indtil iværksættelsen af en fællesskabsordning for indførsel, dog senest indtil den 31. marts 1982, åbnes et fællesskabstoldkontingent på 3 500 tons med toldfritagelse i Fællesskabet for tilberedninger og konserves af sardiner, henhørende under pos. 16.04 D i den fælles toldtarif, med oprindelse i Marokko.

2. Fra den 1. januar 1982 og indtil den i artikel 19 i samarbejdsaftalen mellem Fællesskabet og Marokko omhandlede brevveksling har fundet sted eller indtil iværksættelsen af en fællesskabsordning for indførsel, dog senest indtil 31. marts 1982, åbnes et fællesskabstoldkontingent på 1 500 tons til en toldsats på 10 % i Fællesskabet, for tilberedninger og konserves af sardiner, henhørende under pos. 16.04 D i den fælles toldtarif, med oprindelse i Marokko.

3. Inden for disse toldkontingenter anvender Grækenland toldsatser, der er beregnet i henhold til de herom gældende bestemmelser i tiltrædelsesakten af 1979 og i forordning (EØF) nr. 3511/81.

Artikel 2

1. De i artikel 1 omhandlede toldkontingenter opdeles i to dele.

2. En første del af hvert kontingent fordeles mellem medlemsstaterne; kvoterne, der med forbehold af artikel 5 gælder indtil udgangen af den i artikel 1 fastsatte periode, omfatter følgende mængder:

(i tons)

Medlemsstater	Artikel 1, stk. 1	Artikel 2, stk. 1
Benelux	268	102
Danmark	8	3
Tyskland	349	133
Grækenland	54	21
Frankrig	1 519	580
Irland	4	2
Italien	11	4
Det forenede Kongerige	537	205
	2 750	1 050

3. Den anden del af hvert kontingent på henholdsvis 750 tons og 450 tons udgør den tilsvarende reserve.

Artikel 3

1. Såfremt en af en medlemsstats indledende kvoter, således som den er fastsat i artikel 2, stk. 2, eller samme kvote nedsat med den del, der er tilbageført til den tilsvarende reserve, såfremt artikel 5 har fundet anvendelse, er udnyttet med 90 % eller derover, foranstalter denne medlemsstat straks ved meddelelse til Kommissionen, i det omfang reservemængden tillader det, trækning af en anden kvote på 10 % af den indledende kvote, eventuelt afrundet til nærmeste højere enhed.

2. Såfremt den anden kvote, der trækkes af en medlemsstat, efter at den indledende kvote er opbrugt, er udnyttet med 90 % eller derover, foranstalter denne medlemsstat på de i stk. 1 angivne betingelser, i det omfang reservemængden tillader det, trækning af en tredje kvote på 5 % af den indledende kvote, eventuelt afrundet til nærmeste højere enhed.

3. Såfremt den tredje kvote, der trækkes af en medlemsstat, efter at den anden kvote er opbrugt, er udnyttet med 90 % eller derover, foranstalter denne medlemsstat på de i stk. 1 angivne betingelser, trækning af en fjerde kvote, der er lig med den tredje.

Denne fremgangsmåde anvendes, indtil reserven er opbrugt.

4. Uanset stk. 1, 2 og 3 kan medlemsstaterne trække mindre kvoter end dem, der er fastsat i nævnte stykker, såfremt der er grund til at antage, at disse kvoter ikke vil blive opbrugt. De underretter Kommissionen om de grunde, der har foranlediget anvendelse af dette stykke.

Artikel 4

Hver af de tillægskvoter, der trækkes i medfør af artikel 3, gælder indtil udgangen af den i artikel 1 fastlagte periode.

Artikel 5

Medlemsstaterne tilbageører senest den 1. marts 1982 til reserven den ikke udnyttede del af den indledende kvote, som den 15. februar 1982 overstiger 20 % af den oprindelige mængde. De kan tilbageføre en større mængde, såfremt der er grund til at antage, at denne ikke vil blive udnyttet.

Medlemsstaterne underretter senest den 1. marts 1982 Kommissionen om de samlede indførsler af de pågældende varer, der har fundet sted til og med den 15. februar 1982, og som er afskrevet på fællesskabskontingenterne, samt eventuelt om den del af deres indledende kvoter, som de tilbageører til hver af disse reserver.

Artikel 6

Kommissionen fører regnskab over størrelsen af de kvoter, der er åbnet af medlemsstaterne i overensstemmelse med artikel 2 og 3, og underretter hver enkelt af disse om reservernes udnyttelsesgrad, så snart den har modtaget meddelelserne.

Den underretter senest den 5. marts 1982 medlemsstaterne om reservemængderne efter de tilbageførsler, der er foretaget i henhold til artikel 5.

Den drager omsorg for, at det træk, hvorved en af reserverne opbruges, begrænses til den disponible rest, og angiver med henblik herpå dennes nøjagtige størrelse til den medlemsstat, der foretager dette sidste træk.

Artikel 7

1. Medlemsstaterne træffer enhver hensigtsmæssig foranstaltning, således at åbningen af de tillægskvoter, som de har trukket i henhold til artikel 3, gør det muligt fortløbende at foretage afskrivninger på deres samlede andel af fællesskabskontingenterne.

2. Medlemsstaterne sikrer de importører af de pågældende varer, som er etableret på deres område, fri adgang til de kvoter, der tildeles dem.

3. Udnyttelsesgraden af medlemsstaternes kvoter konstateres på grundlag af de indførsler af de pågældende varer med oprindelse i Marokko, som forelægges i tolden med angivelse til fri omsætning.

Artikel 8

På anmodning fra Kommissionen underretter medlemsstaterne denne om de indførsler af de pågældende varer, der faktisk er afskrevet på deres kvoter.

Artikel 9

Medlemsstaterne og Kommissionen indgår et snævert samarbejde for at sikre, at denne forordning overholdes.

Artikel 10

Denne forordning træder i kraft den 1. januar 1982.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 21. december 1981.

På Rådets vegne

N. RIDLEY

Formand